DECISIONE DEL COMITATO MISTO SEE

N. 95/2014

del 16 maggio 2014

che modifica l'allegato XIII (Trasporti) dell'accordo SEE

IL COMITATO MISTO SEE,

visto l'accordo sullo Spazio economico europeo («l'accordo SEE»), in particolare l'articolo 98,

considerando quanto segue:

(1) Occorre integrare nell'accordo SEE il regolamento (UE) n. 996/2010 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 20 ottobre 2010, sulle inchieste e la prevenzione di incidenti e inconvenienti nel settore dell'aviazione civile e che abroga la direttiva 94/56/CE ([1]).

(2) Il regolamento (UE) n. 996/2010 abroga la direttiva 94/56/CE del Consiglio ([2]), che è integrata nell'accordo e deve pertanto essere soppressa dal medesimo.

(3) Occorre quindi modificare opportunamente l'allegato XIII dell'accordo SEE,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

Il testo del punto 66d (direttiva 94/56/CE del Consiglio) dell'allegato XIII dell'accordo SEE è sostituito da quanto segue:

«**32010 R 0996:** Regolamento (UE) n. 996/2010 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 20 ottobre 2010, sulle inchieste e la prevenzione di incidenti e inconvenienti nel settore dell'aviazione civile e che abroga la direttiva 94/56/CE (GU L 295 del 12.11.2010, pag. 35).

Ai fini del presente accordo le disposizioni del regolamento si intendono adattate come segue:

all'articolo 18, paragrafo 5, e all'articolo 19, paragrafo 1, è aggiunto il comma seguente:

"Poiché il Liechtenstein e la Svizzera hanno una base di dati nazionale comune in conformità della direttiva 2003/42/CE, i dati pertinenti provenienti dal Liechtenstein saranno integrati nel repertorio centrale insieme ai dati svizzeri."»

Articolo 2

I testi del regolamento (UE) n. 996/2010 nelle lingue islandese e norvegese, da pubblicare nel supplemento SEE della *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*, fanno fede.

Articolo 3

La presente decisione entra in vigore il 17 maggio 2014, a condizione che siano pervenute tutte le notifiche previste dall'articolo 103, paragrafo 1, dell'accordo SEE (*).

([1]) GU L 295 del 12.11.2010, pag. 35.
([2]) GU L 319 del 12.12.1994, pag. 14.
(*) Comunicata l'esistenza di obblighi costituzionali.

Articolo 4

La presente decisione è pubblicata nella sezione SEE e nel supplemento SEE della *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Fatto a Bruxelles, il 16 maggio 2014

Per il Comitato misto SEE
Il presidente
Gianluca GRIPPA